



UNIVERSITAS
GADJAH MADA

Metode Penerjemahan dan Implikasinya pada Kualitas Terjemahan Antologi Syu'aar'una,
Diwanul-Imamisy-Syafi'i Karya Emil Badi' Ya'qub
SYAROFUL ANAM, Dra. Uswatun Hasanah, M.A.

Universitas Gadjah Mada, 2025 | Diunduh dari <http://etd.repository.ugm.ac.id/>

**METODE PENERJEMAHAN DAN IMPLIKASINYA PADA KUALITAS
TERJEMAHAN ANTOLOGI SYU'ARĀ'UNĀ, DĪWĀNUL-IMĀMISY-
SYĀFI'I KARYA EMIL BADI' YA'QUB**

SKRIPSI



Syaroful Anam

20/455984/SA/20242

FAKULTAS ILMU BUDAYA

UNIVERSITAS GADJAH MADA

YOGYAKARTA

2025



UNIVERSITAS
GADJAH MADA

Metode Penerjemahan dan Implikasinya pada Kualitas Terjemahan Antologi Syu'ar'una,
Diwanul-Imamisy-Syafi'i Karya Emil Badi' Ya'qub
SYAROFUL ANAM, Dra. Uswatun Hasanah, M.A.

Universitas Gadjah Mada, 2025 | Diunduh dari <http://etd.repository.ugm.ac.id/>

**METODE PENERJEMAHAN DAN IMPLIKASINYA PADA KUALITAS
TERJEMAHAN ANTOLOGI SYU'ARĀ'UNĀ, DĪWĀNUL-IMĀMISY-
SYĀFI'I KARYA EMIL BADI' YA'QUB**

SKRIPSI



Syaroful Anam

20/455984/SA/20242

FAKULTAS ILMU BUDAYA

UNIVERSITAS GADJAH MADA

YOGYAKARTA

2025



UNIVERSITAS
GADJAH MADA

Metode Penerjemahan dan Implikasinya pada Kualitas Terjemahan Antologi Syu'aar'una,
Diwanul-Imamisy-Syafi'i Karya Emil Badi' Ya'qub

SYAROFUL ANAM, Dra. Uswatun Hasanah, M.A.

Universitas Gadjah Mada, 2025 | Diunduh dari <http://etd.repository.ugm.ac.id/>

**TRANSLATION METHODS AND ITS IMPLICATIONS ON THE
TRANSLATION QUALITY OF *SYU'ARĀ'UNĀ, DĪWĀNUL-IMĀMISY-*
SYĀFI'I ANTHOLOGY BY EMIL BADI' YA'QUB**

AN UNDERGRADUATE THESIS



Syaroful Anam

20/455984/SA/20242

FACULTY OF CULTURAL SCIENCES

UNIVERSITAS GADJAH MADA

YOGYAKARTA

2025



UNIVERSITAS
GADJAH MADA

Metode Penerjemahan dan Implikasinya pada Kualitas Terjemahan Antologi Syu'aar'una,
Diwanul-Imamisy-Syafi'i Karya Emil Badi' Ya'qub

SYAROFUL ANAM, Dra. Uswatun Hasanah, M.A.

Universitas Gadjah Mada, 2025 | Diunduh dari <http://etd.repository.ugm.ac.id/>

طريقة الترجمة وأثرها على جودة ترجمة

أنطولوجيا شعراً ونا ديوان الإمام الشافعي لإيميل بديع يعقوب

أطروحة



شرف الأئم

٢٠٢٤٢/SA/٤٤٥٩٨٤/٢٠٢٤٢

كلية علوم الثقافة

جامعة كاجه مادا

يوجياكرتا

٢٠٢٥



UNIVERSITAS
GADJAH MADA

Metode Penerjemahan dan Implikasinya pada Kualitas Terjemahan Antologi Syu'a'ar'una,
Diwanul-Imamisy-Syafi'i Karya Emil Badi' Ya'qub
SYAROFUL ANAM, Dra. Uswatun Hasanah, M.A.

Universitas Gadjah Mada, 2025 | Diunduh dari <http://etd.repository.ugm.ac.id/>

**METODE PENERJEMAHAN DAN IMPLIKASINYA PADA KUALITAS
TERJEMAHAN ANTOLOGI SYU'ARĀ'UNĀ, DĪWĀNUL-IMĀMISY-
SYĀFI'I KARYA EMIL BADI' YA'QUB**

SKRIPSI

disusun untuk memenuhi sebagian persyaratan dalam memperoleh derajat sarjana
pada Program Studi Sastra Arab



diajukan oleh

Syaroful Anam

20/455984/SA/20242

Pembimbing

Dra. Uswatun Hasanah, M.A.

**PROGRAM SARJANA
FAKULTAS ILMU BUDAYA
UNIVERSITAS GADJAH MADA
YOGYAKARTA
2025**



UNIVERSITAS
GADJAH MADA

Metode Penerjemahan dan Implikasinya pada Kualitas Terjemahan Antologi Syu'a'ar'una,
Diwanul-Imamisy-Syafi'i Karya Emil Badi' Ya'qub
SYAROFUL ANAM, Dra. Uswatun Hasanah, M.A.

Universitas Gadjah Mada, 2025 | Diunduh dari <http://etd.repository.ugm.ac.id/>

PENGESAHAN

METODE PENERJEMAHAN DAN IMPLIKASINYA PADA KUALITAS TERJEMAHAN ANTOLOGI *SYU'ARĀ'UNĀ, DĪWĀNUL-IMĀMISY-SYĀFI'I* KARYA EMIL BADI' YA'QUB

oleh

Syaroful Anam

20/455984/SA/20242

Skripsi ini telah diuji pada 18 Maret 2025 dan dinyatakan lulus.



Mengetahui,

Ketua Program Studi

Dr. Zulfa Purnamawati, S.S., M.Hum.